

# XV. ŠTIŘÍNSKÉ ROZHOVORY / ŠTIŘÍNER GESPRÄCHE

„ Inová a kreativitou ke konkurenceschopnosti  
Wettbewerbsfähigkeit durch Innovation und Kreativität „



## ZÁMEK ŠTIŘÍN / SCHLOSS ŠTIŘÍN, 23. 4. 2013

Konference za přítomnosti politiků, médií a manažerů

Wirtschaftspolitischer Workshop mit Parlamentariern,  
Journalisten und Wirtschaftsvertretern



Konrad  
Adenauer  
Stiftung

50 JAHRE ZUSAMMENARBEIT WELTWEIT



Deutsch-Itäechische  
Industrie- und Handelskammer  
Česko-německá  
obchodní a průmyslová komora

Bayerisches Staatsministerium für  
Wirtschaft, Infrastruktur, Verkehr und Technologie



# ÚTERÝ 23. DUBNA 2013

**Místo konání:** Zámek Štířín  
Ringhofferova 711 / Štířín  
251 68 Kamenice  
Tel.: [+420] 255 736 111  
[www.stirin.cz](http://www.stirin.cz)

**11:30** Odjezd autobusu z Malostranského nám.  
(před vchodem do chrámu sv. Mikuláše)

**12:30** Občerstvení

**13:00 - 13:10**

Slavnostní zahájení konference  
Moderuje: **Ing. Petr Šimůnek**  
Šéfredaktor magazínu FORBES Česko

**Dr. Werner Böhler** / Ředitel zastoupení  
Konrad-Adenauer-Stiftung Praha

**Bernard Bauer**  
Výkonný člen představenstva ČNOPK

**13:10** Úvodní projevy Reformy  
v oblasti výzkumu, vývoje a inovací

**13:10 - 13:40**

**PhDr. Miroslava Kopicová**  
1. místopředsedkyně Rady pro výzkum,  
vývoj a inovace  
Bývalá ministryně školství, mládeže  
a tělovýchovy ČR

**Doc. Dr.-Ing. habil. Heidrun Steinbach**  
Hospodářská rada Německo/zastoupení Sasko  
Předsedkyně zemské odborné komise  
pro podporu inovací a transfer technologií

**13:40 - 14:05** Diskuze

**14:05 - 15:10** Část I:

**Struktury a priority výzkumu, financování  
a efektivita mezinárodní a evropské podpory  
inovací**

Moderuje: **Ing. Petr Šimůnek**  
Šéfredaktor magazínu FORBES

**14:10 - 14:25**

**Prof. Ing. Rudolf Haňka, MA, Ph.D., FRSS, FEng**  
Hlavní vědecký poradce předsedy vlády ČR  
University of Cambridge

**14:25 - 14:40**

**Prof. MUDr. Eva Syková, DrSc., FCMA**  
Místopředsedkyně Výboru pro vzdělávání, vědu,  
kulturu a lidská práva Senátu České republiky

**14:40 - 14:55**

**Dipl.-Ing. Thomas Heller**  
Klastrový manažer Niederbayern/Oberpfalz Cluster  
Mechatronik & Automation e.V.

**14:55 - 15:10**

**Ing. Rut Bízková**  
Předsedkyně Technologické agentury ČR  
Bývalá ministryně životního prostředí ČR

**15:10 - 15:35** Diskuze

**15:35 - 16:00** Přestávka

**16:00 - 17:00** Část II:

**Veřejná podpora, privátní iniciativa, výměna  
zkušeností a budoucí perspektivy**

Moderuje: **Ing. Petr Šimůnek**  
Šéfredaktor magazínu FORBES

**Mgr. Arnošt Marks, PhD.**

Analytik Strategia o.s.

**Johannes Heidecker**

Předseda představenstva  
Technologická Iniciativa Plzeň z.s.p.o.

**Ing. Eduard Palíšek, Ph.D., MBA**

Generální ředitel Siemens, s.r.o.

**Dr. Wolfram Motz**

Jednatel  
MBtech Bohemia s.r.o.

**17:00 - 17:25** Diskuze

**17:25 - 17:30**

Závěrečné shrnutí konference

**Doc. Dr.-Ing. habil. Heidrun Steinbach**

Hospodářská rada Německo/zastoupení Sasko  
Předsedkyně zemské odborné komise  
pro podporu inovací a transfer technologií

**17:30** Raut

**19:00** Odjezd autobusu do Prahy

# DIENSTAG, 23. APRIL 2013

**Veranstaltungsort:** Zámek Štířín  
Ringhofferova 711 / Štířín  
251 68 Kamenice  
Tel.: 00420-255 736 111  
[www.stirin.cz](http://www.stirin.cz)

**11:30** Busabfahrt vom Malostranské nám.  
(beim Eingang zur St. Nikolaus-Kirche)

**12:30** Imbiss

**13:00 - 13:10**

Eröffnung der Konferenz  
Moderation: **Ing. Petr Šimůnek**  
Chefredakteur des Magazins FORBES Tschechien

**Dr. Werner Böhler**  
Leiter der Konrad-Adenauer-Stiftung Prag

**Bernard Bauer**  
Geschäftsführendes Vorstandsmitglied DTIHK

**13:10** Einleitende Referate  
Reformen im Bereich Forschung, Entwicklung  
und Innovation

**13:10 - 13:40**

**PhDr. Miroslava Kopicová**  
1. stellvertretende Vorsitzende des Regierungsrates  
für Forschung, Entwicklung und Innovation  
Schulministerin a.D.

**Doc. Dr.-Ing. habil. Heidrun Steinbach**  
Wirtschaftsrat Deutschland/Landesgruppe  
Sachsen Vorsitzende der Landesfachkommission  
Innovationsförderung und Technologietransfer

**13:40 - 14:05** Diskussion

**14:05 - 14:10** Teil I:

**Strukturen und Prioritäten der Forschung,  
Finanzierung und Effizienz internationaler  
und europäischer Förderung von Innovation**

Moderation: **Ing. Petr Šimůnek**  
Chefredakteur des Magazins FORBES Tschechien

**14:10 - 14:25**

**Prof. Ing. Rudolf Haňka, MA, Ph.D., FRSS, FEng**  
Hauptberater des Regierungsvorsitzenden der  
Tschechischen Republik für Wissenschaft  
University of Cambridge

**14:25 - 14:40**

**Prof. MUDr. Eva Syková, DrSc., FCMA**  
Stellvertretende Vorsitzende des Ausschusses  
für Bildung, Wissenschaft, Kultur und Menschen-  
rechte des Senats der Tschechischen Republik

**14:40 - 14:55**

**Dipl.-Ing. Thomas Heller**  
Clustermanager Niederbayern/Oberpfalz  
Cluster Mechatronik & Automation e.V.

**14:55 - 15:10**

**Ing. Rut Bízková**  
Vorsitzende der Technologischen Agentur der  
Tschechischen Republik Umweltministerin a.D.

**15:10 - 15:35** Diskussion

**15:35 - 16:00** Kaffeepause

**16:00 - 17:00** Teil II:

**Öffentliche Förderung und Privatinitiative, Best-  
-Practice-Erfahrungen und Zukunftsperspektiven**

Moderation: **Ing. Petr Šimůnek**  
Chefredakteur des Magazins FORBES Tschechien

**Mgr. Arnošt Marks, PhD.**

Analytiker Strategia o.s.

**Johannes Heidecker**

Vorstandsvorsitzender  
Technologieinitiative Pilsen z.s.p.o.

**Ing. Eduard Palíšek, Ph.D., MBA**

Generaldirektor Siemens, GmbH

**Dr. Wolfram Motz**  
Geschäftsführer  
MBtech Bohemia GmbH

**17:00 - 17:25** Diskussion

**17:25 - 17:30** Schlusswort

**Doc. Dr.-Ing. habil. Heidrun Steinbach**  
Wirtschaftsrat Deutschland/Landesgruppe  
Sachsen Vorsitzende der Landesfachkommission  
Innovationsförderung und Technologietransfer

**17:30** Empfang

**19:00** Busabfahrt nach Prag



**ALFERY**  
Audit Tax & Legal Services  
Member of WTS Alliance

**CERTICON**



**EUROMEDIA®**

**GHR - Consult Praha s.r.o.**  
A Member of the International Consulting Group



**Roland Berger**  
Strategy Consultants



Zámek Štiřín / Ringhofferova 711 / Štiřín / 251 68 Kamenice  
Tel.: (+420) 255 736 111 / [www.stirin.cz](http://www.stirin.cz)

**ČESKO-NĚMECKÉ SIMULTÁNNÍ TLUMOČENÍ ZAJIŠTĚNO**  
**MIT DEUTSCH-TSCHECHISCHER SIMULTANÜBERSETZUNG**

**SVOJI ÚČAST NA KONFERENCI A PŘÍPADNÝ ZÁJEM O AUTOBUSOVOU  
PŘEPRAVU POTVRĎTE NA TEL.: 222 320 190-1 NEBO  
E-MAILEM NA: [INFO.PRAG@KAS.DE](mailto:INFO.PRAG@KAS.DE)**